

International Tribunal for the

Prosecution of Persons

Responsible for Serious Violations of

International Humanitarian Law

Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991

Case No.

IT-09-92-T

Date:

19 April 2017

Original:

**English** 

### IN TRIAL CHAMBER I

Before:

Judge Alphons Orie, Presiding

Judge Bakone Justice Moloto

Judge Christoph Flügge

Registrar:

Mr John Hocking

Decision of:

19 April 2017

**PROSECUTOR** 

v.

RATKO MLADIĆ

**PUBLIC** 

# **OMNIBUS DECISION**

Office of the Prosecutor
Mr Peter McCloskey
Mr Alan Tieger

Counsel for Ratko Mladić

Mr Branko Lukić Mr Dragan Ivetić 1. The Chamber is seised of several administrative matters. With a view to disposing of these matters efficiently, the Chamber considers it appropriate to issue the following omnibus decision.

## A. Revised English Translation of Exhibit P6432

2. On 31 January 2014, the Chamber admitted exhibit P6432 into evidence. On 16 December 2016, the Prosecution emailed the Chamber and the Defence, advising that a corrected English translation had been uploaded into eCourt under DocID 0685-8035-ET. The Chamber INSTRUCTS the Registry to replace the existing English translation of exhibit P6432 with the revised one. The Defence has one week to revisit the matter, if necessary.

#### B. Revised English Translation of Exhibit D1466

3. On 2 June 2016, the Chamber admitted exhibit D1466 into evidence.<sup>2</sup> On 29 March 2017, the Defence emailed advising that a corrected version of the exhibit had been uploaded into eCourt under Rule 65 ter number 1D05960a. The Chamber notices that the original of the exhibit remains the same and that the translations into BCS and English now correspond with this original. The Chamber INSTRUCTS the Registry to replace the existing version of exhibit D1466 with the new version. The Prosecution has one week to revisit the matter, if necessary.

# C. English Translation of Exhibit D1816

4. On 30 May 2016, the Chamber admitted exhibit D1816 into evidence.<sup>3</sup> On 20 March 2017, the Defence emailed the Chamber and the Prosecution, advising that the English translation of the exhibit had been uploaded into eCourt under DocID 1D09-3753. On 21 March 2017, the Prosecution responded that it did not object to the translation. The Chamber INSTRUCTS the Registry to attach the English translation to exhibit D1816.

#### D. Exhibit D1465

5. On 30 June 2016, the Chamber admitted exhibit D1465 into evidence.<sup>4</sup> On 29 March 2017, the Defence emailed advising that the correct version of the exhibit and its English translation had been uploaded into eCourt under Rule 65 *ter* number 1D05961a. The Chamber **INSTRUCTS** the Registry to replace exhibit D1465 and its English translation with 1D05961a, and attach the BCS

Third Defence Case Omnibus Decision, 30 June 2016, para. 8.

Decision on Prosecution Motion to Admit Evidence from the Bar Table – Proof of Death Documents, 31 January 2014, para. 8.

Second Defence Case Omnibus Decision, 2 June 2016, para. 9.

Decision on Defence's Fifth Motion for the Admission of Documents from the Bar Table, 30 May 2016, para. 42.

translation of the previous version of exhibit D1465 to the new version of exhibit D1465. The Prosecution has one week to revisit the matter, if necessary.

## E. Status of Exhibit D2183

6. On 12 December 2016, the Chamber admitted exhibit D2183 into evidence and provisionally placed it under seal.<sup>5</sup> The Defence confirmed that the status of the exhibit could be public.<sup>6</sup> For clarity of the record, the Chamber **ORDERS** the status of exhibit D2183 to be public.

Done in English and in French, the English version being authoritative.

Judge Alphons Orie Presiding Judge

Dated this nineteenth day of April 2017 At The Hague The Netherlands

[Seal of the Tribunal]

<sup>5</sup> T. 44723-44728.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> T. 44726. Based on this, the Chamber understands that the Registry lifted the confidential status of the exhibit.